Parlament Europejski
2024-2029

Komisja Budżetowa

2026/0120(BUD)

9.6.2026

POPRAWKI
1 - 15

Projekt sprawozdania
Bogdan Rzońca
(PE789.090v01-00)

Uruchomienie Funduszu Solidarności Unii Europejskiej: udzielenie pomocy Rumunii w związku z powodziami pod koniec maja 2025 r., Cyprowi – w następstwie pożarów roślinności w lipcu 2025 r. i Hiszpanii – w następstwie pożarów roślinności w sierpniu 2025 r.
(2026/0120(BUD))

Poprawka 1
Sandra Gómez López

Projekt rezolucji
Motyw C a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	Ca. mając na uwadze, że coraz większa dotkliwość i częstotliwość powodzi i pożarów roślinności w państwach członkowskich odzwierciedla coraz szybsze skutki zmiany klimatu, co wymaga wzmożonych działań Unii w zakresie przystosowania się do zmiany klimatu, zapobiegania jej i odporności na nią;

Or. en

Poprawka 2
Michalis Hadjipantela

Projekt rezolucji
Ustęp 3

Projekt rezolucji	*Poprawka*
3. ponownie podkreśla, jak ważne jest informowanie społeczeństwa o wymiernych korzyściach płynących z Funduszu Solidarności Unii Europejskiej (FSUE), również z myślą o tym, aby nadal zwiększać wiedzę obywateli o narzędziach i programach Unii;	3. ponownie podkreśla, jak ważne jest informowanie społeczeństwa o wymiernych korzyściach płynących z Funduszu Solidarności Unii Europejskiej (FSUE), również z myślą o tym, aby nadal zwiększać wiedzę obywateli o narzędziach i programach Unii ***i o solidarności europejskiej w czasach kryzysu, zwłaszcza na obszarach dotkniętych kryzysami***;

Or. en

Poprawka 3
Isabel Benjumea Benjumea, Fernando Navarrete Rojas

Projekt rezolucji
Ustęp 3 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	3a. przypomina, że Fundusz Solidarności UE (FSUE) dysponuje ograniczonym budżetem i nie może być postrzegany jako jedyny instrument reagowania na poważne klęski żywiołowe; w związku z tym wzywa do oceny zdolności finansowej budżetu Unii; podkreśla potrzebę przyspieszenia i uproszczenia wszystkich procedur, aby zapewnić jak najszybsze dotarcie pomocy do dotkniętych obszarów;

Or. en

Poprawka 4
Elena Kountoura

Projekt rezolucji
Ustęp 4

Projekt rezolucji	*Poprawka*
4. podkreśla rosnącą liczbę poważnych, niszczycielskich i śmiercionośnych klęsk żywiołowych w Europie oraz wzywa państwa członkowskie i Komisję do inwestowania w działania adaptacyjne, aby unikać ofiar śmiertelnych i strat gospodarczych;	4. podkreśla rosnącą liczbę poważnych, niszczycielskich i śmiercionośnych klęsk żywiołowych w Europie oraz wzywa państwa członkowskie i Komisję do inwestowania w działania adaptacyjne, aby unikać ofiar śmiertelnych i strat gospodarczych; ***wzywa państwa członkowskie do uwzględnienia faktu, że zagrożenia klimatyczne i inne klęski żywiołowe w nieproporcjonalny sposób dotykają słabsze grupy społeczne i słabsze terytoria; podkreśla ponadto potrzebę znacznego wzmocnienia FSUE lub jego odpowiednika w kolejnych wieloletnich ramach finansowych na lata 2028–2034, aby skutecznie zapewnić pomoc współmierną do skali takich klęsk; zauważa, że takie wzmocnienie umożliwiłoby państwom członkowskim skuteczniejsze i szybsze reagowanie na klęski żywiołowe, przy jednoczesnym zachowaniu innych instrumentów, w szczególności funduszy spójności, których głównym celem nie jest reagowanie na***

klęski żywiołowe;

Or. en

Poprawka 5
Sandra Gómez López

Projekt rezolucji
Ustęp 4

Projekt rezolucji	*Poprawka*
4. podkreśla rosnącą liczbę poważnych, niszczycielskich i śmiercionośnych klęsk żywiołowych w Europie oraz wzywa państwa członkowskie i Komisję do inwestowania w działania adaptacyjne, aby unikać ofiar śmiertelnych i strat gospodarczych;	4. podkreśla rosnącą liczbę poważnych, niszczycielskich i śmiercionośnych klęsk żywiołowych w Europie oraz wzywa państwa członkowskie i Komisję do inwestowania w działania ***na rzecz łagodzenia zmiany klimatu i działania*** adaptacyjne, aby unikać ofiar śmiertelnych i strat gospodarczych; ***wzywa państwa członkowskie do uwzględnienia faktu, że zagrożenia klimatyczne w nieproporcjonalny sposób dotykają słabsze grupy społeczne ze względu na czynniki społeczno-gospodarcze; zauważa, że państwa członkowskie powinny priorytetowo traktować środki odbudowy w celu wsparcia ludności dotkniętej kryzysem, przede wszystkim społeczności znajdujących się w trudnej sytuacji, aby zapewnić dostęp do odpowiednich mieszkań i podstawowych usług podczas odbudowy;***

Or. en

Poprawka 6
Isabel Benjumea Benjumea, Fernando Navarrete Rojas

Projekt rezolucji
Ustęp 4

Projekt rezolucji	*Poprawka*
4. podkreśla rosnącą liczbę	4. podkreśla rosnącą liczbę

poważnych, niszczycielskich i śmiercionośnych klęsk żywiołowych w Europie oraz wzywa państwa członkowskie i Komisję do inwestowania w działania adaptacyjne, aby unikać ofiar śmiertelnych i strat gospodarczych;	poważnych, niszczycielskich i śmiercionośnych klęsk żywiołowych w Europie oraz wzywa państwa członkowskie i Komisję do inwestowania w działania adaptacyjne, aby unikać ofiar śmiertelnych i strat gospodarczych; ***wzywa do podjęcia wysiłków w celu zapewnienia szybkiego dotarcia pomocy z FSUE do ostatecznych odbiorców, w tym przedsiębiorstw, MŚP, rodzin i poszkodowanych obywateli, a także do odbudowy infrastruktury i naprawy szkód materialnych oraz do przeprowadzenia odpowiedniej oceny skutków i wprowadzenia odpowiednich mechanizmów kontroli;***

Or. en

Poprawka 7
Michalis Hadjipantela

Projekt rezolucji
Ustęp 4

Projekt rezolucji	*Poprawka*
4. podkreśla rosnącą liczbę poważnych, niszczycielskich i śmiercionośnych klęsk żywiołowych w Europie oraz wzywa państwa członkowskie i Komisję do inwestowania w działania adaptacyjne, aby unikać ofiar śmiertelnych i strat gospodarczych;	4. podkreśla rosnącą liczbę poważnych, niszczycielskich i śmiercionośnych klęsk żywiołowych w Europie oraz wzywa państwa członkowskie i Komisję do inwestowania w działania adaptacyjne, aby unikać ofiar śmiertelnych i strat gospodarczych; ***podkreśla znaczenie odbudowy i wzmocnienia infrastruktury krytycznej, w tym sieci transportowych, energetycznych, zdrowotnych i komunikacyjnych oraz sieci gospodarki wodnej, aby zwiększyć odporność dotkniętych regionów i zmniejszyć ich podatności na przyszłe klęski żywiołowe;***

Or. en

Poprawka 8

Sandra Gómez López

Projekt rezolucji
Ustęp 5

Projekt rezolucji	*Poprawka*
5. podkreśla, że FSUE jest jedynie instrumentem naprawczym i że Unia powinna również w dalszym ciągu podejmować działania polegające na przystosowywaniu się do zmiany klimatu i łagodzeniu jej poprzez wspieranie europejskich i krajowych strategii politycznych mających na celu zapobieganie klęskom żywiołowym; podkreśla, że w sprawozdaniu EEA nr 1/2024 pt. „Europejska ocena ryzyka związanego z klimatem” zaznaczono, że należy podjąć działania, aby zidentyfikowane ryzyko klimatyczne nie osiągnęło poziomów krytycznych; wzywa państwa członkowskie i Komisję do podjęcia niezbędnych środków, aby skłonić Unię do wypełnienia zobowiązań podjętych w porozumieniu paryskim; podkreśla również potrzebę wdrożenia środków zapobiegawczych, nie tylko w celu ograniczenia przyszłych szkód, ale również w celu zapobieżenia zaostrzeniu warunków ryzyka w następstwie katastrof, takich jak powodzie, pożary lasów, osuwiska lub wysychanie jezior i rzek; podkreśla znaczenie odpowiedniej elastyczności między poszczególnymi programami;	5. podkreśla, że FSUE jest jedynie instrumentem naprawczym i że Unia powinna również w dalszym ciągu podejmować działania polegające na przystosowywaniu się do zmiany klimatu i łagodzeniu jej poprzez wspieranie europejskich i krajowych strategii politycznych mających na celu zapobieganie klęskom żywiołowym; podkreśla, że w sprawozdaniu EEA nr 1/2024 pt. „Europejska ocena ryzyka związanego z klimatem” ***ostrzegano, że Unia nie jest przygotowana na skutki zmiany klimatu, oraz*** zaznaczono, że należy podjąć działania, aby zidentyfikowane ryzyko klimatyczne nie osiągnęło poziomów krytycznych; wzywa państwa członkowskie i Komisję do podjęcia niezbędnych środków, aby skłonić Unię do wypełnienia zobowiązań podjętych w porozumieniu paryskim; podkreśla również potrzebę wdrożenia środków zapobiegawczych, nie tylko w celu ograniczenia przyszłych szkód, ale również w celu zapobieżenia zaostrzeniu warunków ryzyka w następstwie katastrof, takich jak powodzie, pożary lasów, osuwiska lub wysychanie jezior i rzek; podkreśla znaczenie odpowiedniej elastyczności między poszczególnymi programami; ***zwraca uwagę, że uruchomieniu FSUE powinny towarzyszyć zwiększone inwestycje w zapobieganie klęskom żywiołowym, gotowość i odporność na zmianę klimatu;***

Or. en

Poprawka 9
Isabel Benjumea Benjumea, Fernando Navarrete Rojas

Projekt rezolucji
Ustęp 5

Projekt rezolucji	*Poprawka*
5. podkreśla, że FSUE jest jedynie instrumentem naprawczym i że Unia powinna również w dalszym ciągu podejmować działania polegające na przystosowywaniu się do zmiany klimatu i łagodzeniu jej poprzez wspieranie europejskich i krajowych strategii politycznych mających na celu zapobieganie klęskom żywiołowym; podkreśla, że w sprawozdaniu EEA nr 1/2024 pt. „Europejska ocena ryzyka związanego z klimatem” zaznaczono, że należy podjąć działania, aby zidentyfikowane ryzyko klimatyczne nie osiągnęło poziomów krytycznych; wzywa państwa członkowskie i Komisję do podjęcia niezbędnych środków, aby skłonić Unię do wypełnienia zobowiązań podjętych w porozumieniu paryskim; podkreśla również potrzebę wdrożenia środków zapobiegawczych, nie tylko w celu ograniczenia przyszłych szkód, ale również w celu zapobieżenia zaostrzeniu warunków ryzyka w następstwie katastrof, takich jak powodzie, pożary lasów, osuwiska lub wysychanie jezior i rzek; podkreśla znaczenie odpowiedniej elastyczności między poszczególnymi programami;	5. podkreśla, że FSUE jest jedynie instrumentem naprawczym i że Unia powinna również w dalszym ciągu podejmować działania polegające na przystosowywaniu się do zmiany klimatu i łagodzeniu jej poprzez wspieranie europejskich i krajowych strategii politycznych mających na celu zapobieganie klęskom żywiołowym; podkreśla, że w sprawozdaniu EEA nr 1/2024 pt. „Europejska ocena ryzyka związanego z klimatem” zaznaczono, że należy podjąć działania, aby zidentyfikowane ryzyko klimatyczne nie osiągnęło poziomów krytycznych; wzywa państwa członkowskie i Komisję do podjęcia niezbędnych środków, aby skłonić Unię do wypełnienia zobowiązań podjętych w porozumieniu paryskim; podkreśla również potrzebę wdrożenia środków zapobiegawczych, nie tylko w celu ograniczenia przyszłych szkód, ale również w celu zapobieżenia zaostrzeniu warunków ryzyka w następstwie katastrof, takich jak powodzie, pożary lasów, osuwiska lub wysychanie jezior i rzek; podkreśla znaczenie odpowiedniej elastyczności między poszczególnymi programami; ***podkreśla, że każdej elastyczności między różnymi programami finansowania musi towarzyszyć ścisła kontrola budżetowa, aby uniknąć powielania lub marnotrawienia finansowania, oraz że musi ona być w pełni zgodna z zasadami efektywności budżetowej i ukierunkowanymi wskaźnikami wykonania;***

Or. en

Poprawka 10
Michalis Hadjipantela

Projekt rezolucji
Ustęp 5

Projekt rezolucji	*Poprawka*
5. podkreśla, że FSUE jest jedynie instrumentem naprawczym i że Unia powinna również w dalszym ciągu podejmować działania polegające na przystosowywaniu się do zmiany klimatu i łagodzeniu jej poprzez wspieranie europejskich i krajowych strategii politycznych mających na celu zapobieganie klęskom żywiołowym; podkreśla, że w sprawozdaniu EEA nr 1/2024 pt. „Europejska ocena ryzyka związanego z klimatem” zaznaczono, że należy podjąć działania***, aby*** zidentyfikowane ryzyko ***klimatyczne nie osiągnęło poziomów krytycznych***; wzywa państwa członkowskie i Komisję do ***podjęcia niezbędnych środków, aby skłonić Unię do wypełnienia*** zobowiązań ***podjętych w porozumieniu paryskim***; podkreśla również potrzebę wdrożenia środków zapobiegawczych, nie tylko w celu ograniczenia przyszłych szkód, ale również w celu zapobieżenia zaostrzeniu warunków ryzyka w następstwie katastrof, takich jak powodzie, pożary lasów, osuwiska lub wysychanie jezior i rzek; podkreśla znaczenie odpowiedniej elastyczności między poszczególnymi programami;	5. podkreśla, że FSUE jest jedynie instrumentem naprawczym i że Unia powinna również w dalszym ciągu podejmować działania polegające na przystosowywaniu się do zmiany klimatu i łagodzeniu jej poprzez wspieranie europejskich i krajowych strategii politycznych mających na celu zapobieganie klęskom żywiołowym; podkreśla, że w sprawozdaniu EEA nr 1/2024 pt. „Europejska ocena ryzyka związanego z klimatem” zaznaczono, że należy podjąć działania ***w reakcji na*** zidentyfikowane ***w nim*** ryzyko; wzywa państwa członkowskie i Komisję do ***kontynuowania wysiłków na rzecz wzmocnienia odporności, zwiększenia gotowości i przyczynienia się do realizacji*** zobowiązań ***wynikających z porozumienia paryskiego, przy jednoczesnym zapewnieniu skutecznego zapobiegania klęskom żywiołowym, zarządzania ryzykiem i zdolności w zakresie ochrony ludności w całej Unii***; podkreśla również potrzebę wdrożenia środków zapobiegawczych, nie tylko w celu ograniczenia przyszłych szkód, ale również w celu zapobieżenia zaostrzeniu warunków ryzyka w następstwie katastrof, takich jak powodzie, pożary lasów, osuwiska lub wysychanie jezior i rzek; podkreśla znaczenie odpowiedniej elastyczności między poszczególnymi programami;

Or. en

Poprawka 11
Elena Kountoura

Projekt rezolucji
Ustęp 5 a (nowy)

Projekt rezolucji	*Poprawka*
	5a. podkreśla szczególną podatność wysp, w tym wyspiarskich państw członkowskich, na rosnące skutki kryzysu klimatycznego; podkreśla, że zagrożenia związane z klimatem i zagrożenia naturalne, takie jak trzęsienia ziemi, przedłużające się susze, pożary roślinności i powodzie, w nieproporcjonalny sposób dotykają te regiony, zwłaszcza w regionie Morza Śródziemnego; wzywa Komisję i państwa członkowskie do zapewnienia tym regionom ukierunkowanych środków w zakresie przystosowania się, zapobiegania i odporności; uważa, że wyspy powinny otrzymać odpowiednie finansowanie w drodze uproszczonych procedur administracyjnych, aby zaradzić ich szczególnej podatności na zagrożenia strukturalne i klimatyczne;

Or. en

Poprawka 12
Isabel Benjumea Benjumea, Fernando Navarrete Rojas

Projekt rezolucji
Ustęp 7

Projekt rezolucji	*Poprawka*
7. przypomina, że potrzebna jest skuteczna synergia z innymi strategiami politycznymi i programami Unii, oraz podkreśla, że państwa członkowskie powinny jak najlepiej wykorzystywać możliwości finansowania, w szczególności w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego Plus i programów rozwoju obszarów wiejskich; wzywa Komisję do pilnej oceny wszelkich uzasadnionych wniosków państw członkowskich o przekierowanie środków w ramach krajowych planów odbudowy i zwiększania odporności na pomoc w przypadku klęsk żywiołowych, zgodnie z	7. przypomina, że potrzebna jest skuteczna synergia z innymi strategiami politycznymi i programami Unii, oraz podkreśla, że państwa członkowskie powinny jak najlepiej wykorzystywać możliwości finansowania, w szczególności w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego, Europejskiego Funduszu Społecznego Plus i programów rozwoju obszarów wiejskich; wzywa Komisję do pilnej oceny wszelkich uzasadnionych wniosków państw członkowskich o przekierowanie środków w ramach krajowych planów odbudowy i zwiększania odporności na pomoc w przypadku klęsk żywiołowych, zgodnie z

zasadami określonymi w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/241[11];	zasadami określonymi w rozporządzeniu Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/241[11]; ***wzywa właściwe organy do zapewnienia odpowiedniej i niezbędnej koordynacji między szczeblem krajowym, regionalnym i lokalnym w celu zagwarantowania, że fundusze są rozdzielane w sposób przejrzysty, sprawiedliwy i wolny od arbitralności we wszystkich dotkniętych kryzysem miejscach;***
[11] Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/241 z dnia 12 lutego 2021 r. ustanawiające Instrument na rzecz Odbudowy i Zwiększania Odporności (Dz.U. L 57 z 18.2.2021, s. 17, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/241/oj).	[11] Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2021/241 z dnia 12 lutego 2021 r. ustanawiające Instrument na rzecz Odbudowy i Zwiększania Odporności (Dz.U. L 57 z 18.2.2021, s. 17, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2021/241/oj).

Or. en

Poprawka 13
Isabel Benjumea Benjumea, Fernando Navarrete Rojas

Projekt rezolucji
Ustęp 9

Projekt rezolucji	*Poprawka*
9. przypomina o znaczeniu szybkiej i solidnej oceny szkód, która będzie należycie uwzględniać skutki gospodarcze, i apeluje o wzmożenie wysiłków operacyjnych w celu skrócenia średniego czasu uruchamiania zaliczek przy jednoczesnym zapewnieniu ochrony budżetu Unii; apeluje również, aby Komisja zbadała wszystkie możliwe sposoby na szybsze uruchamianie FSUE;	9. przypomina o znaczeniu szybkiej i solidnej oceny szkód, która będzie należycie uwzględniać skutki gospodarcze, i apeluje o wzmożenie wysiłków operacyjnych w celu skrócenia średniego czasu uruchamiania zaliczek przy jednoczesnym zapewnieniu ochrony budżetu Unii; ***podkreśla w związku z tym potrzebę pełnej przejrzystości, skutecznego monitorowania i kontroli ex post wykorzystania zasobów FSUE, aby zagwarantować, że fundusze unijne dotrą do dotkniętych regionów i społeczności;*** apeluje również, aby Komisja zbadała wszystkie możliwe sposoby na szybsze uruchamianie FSUE;

Or. en

Poprawka 14
Michalis Hadjipantela

Projekt rezolucji
Ustęp 10

Projekt rezolucji	*Poprawka*
10. podkreśla pilną potrzebę uruchomienia natychmiastowej pomocy finansowej za pośrednictwem FSUE, by wsparcie mogło dotrzeć do Rumunii, na Cypr i do Hiszpanii w odpowiednim czasie;	10. podkreśla pilną potrzebę ***jak najszybszego*** uruchomienia natychmiastowej pomocy finansowej za pośrednictwem FSUE ***dla poszkodowanych obywateli, rodzin, przedsiębiorstw i społeczności lokalnych***, by wsparcie mogło dotrzeć do Rumunii, na Cypr i do Hiszpanii w odpowiednim czasie; ***wzywa również Komisję do zbadania wszystkich możliwych sposobów na szybsze uruchamianie FSUE, w szczególności poprzez zmianę obecnych przepisów i przyznawanie wyższych zaliczek krajom składającym wnioski;***

Or. en

Poprawka 15
Isabel Benjumea Benjumea, Fernando Navarrete Rojas

Projekt rezolucji
Ustęp 10

Projekt rezolucji	*Poprawka*
10. podkreśla pilną potrzebę uruchomienia natychmiastowej pomocy finansowej za pośrednictwem FSUE, by wsparcie mogło dotrzeć do Rumunii, na Cypr i do Hiszpanii w odpowiednim czasie;	10. podkreśla pilną potrzebę uruchomienia natychmiastowej pomocy finansowej za pośrednictwem FSUE, by wsparcie mogło dotrzeć do Rumunii, na Cypr i do Hiszpanii w odpowiednim czasie; ***podkreśla, jak ważne jest skrócenie czasu między złożeniem wniosku o pomoc z FSUE a podjęciem decyzji w sprawie finansowania; podkreśla potrzebę uproszczenia i przyspieszenia procedur wewnętrznych bez podważania równowagi***

instytucjonalnej, w szczególności praw Parlamentu Europejskiego jako władzy budżetowej;

Or. en